



## NIEDERSCHRIFT

über die Sitzung des Ausschusses für Soziales  
am 25. August 2010  
Rathaus, Raum 22 (EG), Schloßplatz 6, Wiesbaden

---

**Vorsitz :**

Stv. Diers (FDP)

Anwesende Ausschussmitglieder:  
Ferner anwesend:  
Tagesordnung:  
Veröffentlichung:

siehe Anlage 1  
siehe Anlage 2  
siehe Anlage 3  
siehe Anlage 4

**Beginn (öffentlicher Teil):** 17:10 Uhr

**Ende:** 20:05 Uhr

---

Bestandteil dieser Niederschrift sind die Drucksachenbände zu den Sitzungen der Stadtverordnetenversammlung und ihrer Ausschüsse mit den in der Tagesordnung aufgeführten Sitzungsvorlagen (SV) der öffentlichen und nicht-öffentlichen

Drucksachenlisten	(DL Nr. 13/10)	(Drucksachenband 147)
	(DL Nr. 17/10)	(Drucksachenband 148)
	(DL Nr. 19/10)	(Drucksachenband 149)
	(DL Nrn. 23/10, 24/10)	(Drucksachenband 150)
	(DL Nrn. 25/10, 26/10)	(Drucksachenband 151)

Die mit der Einladung zugegangenen und die in der Sitzung verteilten Beratungsunterlagen sind der Niederschrift entsprechend den Angaben bei den einzelnen Beschlüssen bzw. Protokollnotizen beigelegt.

Die Sitzung ist gemäß § 80a der Geschäftsordnung der Stadtverordnetenversammlung der Landeshauptstadt Wiesbaden auf Tonträger aufgezeichnet.

Zu den Redebeiträgen gilt das gesprochene Wort.

Vor Eintritt in die Tagesordnung wird festgestellt, dass zur Bürgerfragestunde das Wort nicht gewünscht wird.

Nach Eröffnung der Sitzung stellt der Vorsitzende die form- und fristgerechte Ladung gem. § 58 Hessische Gemeindeordnung (HGO) in Verbindung mit § 62 HGO sowie die Beschlussfähigkeit gem. § 53 HGO fest.

Beschl. Vorlagen Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO  
Nr. Nr.

---

## Öffentliche Sitzung

### Tagesordnung I

**0095 Tagesordnung**

*Der Antrag der Fraktion Linke Liste die Beratung des Tagesordnungspunktes I/23 zu verschieben da sich der zuständige Ortsbeirat nicht mit der Angelegenheit beschäftigt habe, wird von der Antrag stellenden Fraktion zurückgezogen, nachdem der Sozialdezernent erklärt, dass die Vorlage mit dem zuständigen Ortsbeirat abgestimmt sei.*

**Einstimmig**

**0096 Genehmigung der Niederschriften über die Sitzungen vom 21.4.2010 und 9.6.2010**

**Einstimmig**

**0097 10-A-16-0002**

Eingabe von sozialen Einrichtungen und Institutionen

**0098 10-V-51-0023**

Sozialbericht zur Armut von Kindern, Jugendlichen und Familien

*Der Stadtverordnete Weinerth (CDU) beantragt den vorliegenden MAG-Beschluss zu ergänzen:*

*4. Der Ausschuss für Soziales wird eine Arbeitsgruppe bilden, die sich der Thematik - gemeinsam mit den Verantwortlichen des Magistrats - konkret annimmt.*

**Dem Antrag zur Ergänzung wird einstimmig zugestimmt.**

Dem vorliegenden MAG-Beschluss einschl. der Ergänzung wird **einstimmig zugestimmt.**

**0099 09-V-51-0076**

Bericht Tagesbetreuung für Kinder 2008/2009  
- Beschluss des Ausschusses für Soziales vom 9.6.2010 (BP 0068)

Beschl.      Vorlagen                      Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO  
Nr.            Nr.

---

0100            10-F-25-0057

Soziale Ausgrenzung von Kindern von Geringverdienenden und Familien im SGB II Bezug  
- Beschluss des Ausschusses für Soziales vom 9.6.2010 (BP 0072) -

**Einstimmig angenommen**

0101            10-F-25-0058

Gesellschaftliche und sprachliche Integration von Kindern und Jugendlichen in  
Einrichtungen der Erziehungshilfe  
- Bericht des Dezernates VI vom 28.7.2010 -

**Einstimmig Kenntnisnahme**

0102            10-F-25-0031

Eingliederungshilfen für Kinder und Jugendliche mit Rechen- oder Lese-  
Rechtschreibstörungen  
- Bericht des Dezernates VI vom 5.8.2010 -

**Einstimmig Kenntnisnahme**

0103            10-F-25-0046

(Amts-)Vormundschaften  
- Bericht des Dezernates VI vom 21.7.2010 -

**Einstimmig Kenntnisnahme**

0104            10-F-25-0054

Optimierung des Anmeldesystems in Kindertagesstätten  
- Bericht des Dezernates VI vom 4.8.2010 -

**Einstimmig Kenntnisnahme**

0105            10-F-03-0007

Teilnahme der städtischen Kindertagesstätten an dem ESF-Programm "Mehr Männer in  
Kitas"  
- Antrag der Fraktion Bündnis 90/Die Grünen vom 16.8.2010 -

**Einstimmig angenommen**

Beschl. Vorlagen Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO  
Nr. Nr.

---

**0106 10-F-01-0060**

Kinder-Eltern-Zentren (KiEZ)  
- Antrag der SPD-Fraktion vom 17.8.2010 -

**Einstimmig angenommen**

**0107 10-V-51-0036**

Jahresbericht SGB II 2009

**Einstimmig**

**0108 10-F-25-0035**

Aufgabenwahrnehmung nach dem SGB II  
- Bericht des Dezernates VI vom 30.7.2010 -

**Einstimmig**

**0109 10-F-01-0028**

Auswirkungen der Wohngeldreform auf den Sozialleistungsbezug in Wiesbaden  
- Bericht des Dezernates VI vom 15.6.2010 -

**Einstimmig Kenntnisnahme**

**0110 10-F-01-0062**

Stromspar-Check  
- Antrag der SPD-Fraktion vom 17.8.2010 -

**Einstimmig angenommen**

**0111 10-F-03-0005**

Neukonzeptionierung der Integrationsmittel nach dem SGB II  
- Antrag der Fraktion Bündnis 90/Die Grünen vom 16.8.2010 -

**Einstimmig angenommen**

Beschl. Vorlagen Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO  
Nr. Nr.

---

0112 10-F-06-0038

Schutz medizinischer Daten von Leistungsberechtigten nach dem SGB  
- Antrag der Fraktion Linke Liste Wiesbaden vom 18.8.2010 -

**gegen LiLi erledigt**

0113 10-F-01-0061

Wohnungslosigkeit - Prävention stärken  
- Antrag der SPD-Fraktion vom 17.8.2010 -

**Einstimmig angenommen**

0114 10-F-03-0006

Anerkennung ehrenamtlichen Engagements  
- Antrag der Fraktion Bündnis 90/Die Grünen vom 16.8.2010 -

**Einstimmig Kenntnisnahme**

0115 10-F-06-0040

Erfahrungen mit dem "Persönlichen Budget"  
- Antrag der Fraktion Linke Liste Wiesbaden vom 18.8.2010 -

*Der Antrag wird nach dem mündlichen Bericht des Magistrats von der Antrag stellenden Fraktion zurückgezogen mit der Zusage des Magistrats den Bericht in schriftlicher Form nachzureichen.*

0135 09-V-51-0050

Nachfinanzierung von Einstellplätzen in der Tiefgarage Schulberg im Sanierungsgebiet  
"An der Bergkirche"

**Einstimmig**

0117 09-V-51-0083

Übertragung von Aufgaben der Wohnraumförderung und der Städtebauförderung auf die  
SEG; neuer Beschluss eines Dienstleistungsvertrages ab dem 01.01.2010  
- Beschluss des Ausschusses für Soziales vom 9.6.2010 (BP 0080) -

Beschl. Vorlagen Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO  
Nr. Nr.

---

0118 10-V-51-0046

Schaffung neuer Betreuungsplätze für Krippen- und Elementarkinder in Mainz-Kostheim auf dem Gelände der ehemaligen Zündholzfabrik

**Einstimmig**

0119 10-A-16-0001

Bericht des Sozialdezernenten  
-Schriftlicher Bericht des Dezernates VI vom 3.8.2010 zum Thema "Kostenausgleich für Kommunen"

120 Verschiedenes

0138 10-V-51-0052

Wohnungsbauprogramm 2009 - 1. Ausführungsvorlage

**Einstimmig**

## Tagesordnung II

0121 08-V-51-0071

Verwendung anteiliger Spielbankmittel (Tronc) für den Bereich Soziales  
- Anträge II.Quartal 2010 -

**Einstimmig Kenntnisnahme**

0137 10-V-20-0041

Stationäre Altenpflege in kommunaler Trägerschaft;  
Baukonzeption Standort Dotzheim

**gegen LiLi**

Beschl.      Vorlagen                      Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO  
Nr.            Nr.

---

0123            10-V-20-0044

Vorlage der durch den Stadtkämmerer bis 30.06.2010 genehmigten über- und außerplanmäßigen Ausgaben

**Einstimmig**

0124            10-V-51-0020

Grundsatzvorlage - Ersatzneubau der Kindertagesstätte Schlangenbader Straße

*Die Landeshauptstadt Wiesbaden entzieht sich nach Auffassung der Linken Liste der Verpflichtung selbst genügend Kindertagesstättenplätze zu schaffen und damit ihrer Verantwortung für die Daseinsfürsorge.*

**Einstimmig**

0125            10-V-51-0029

Dynamisierung des Leistungsvertrages Mädchentreff e. V.

**Einstimmig**

0126            10-V-51-0033

Expertise zum Kompetenz-Entwicklungs-Programm (KEP) der Schulsozialarbeit

**Einstimmig**

0127            10-V-51-0034

Finanzierung der Kindertagesstätten der AWO e. V.,  
Dynamisierung der bestehenden Leistungsverträge

**Einstimmig**

Beschl. Nr.      Vorlagen Nr.      Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

---

0128      10-V-51-0035

Umzug und Erweiterung des Waldorfkindergartens

*Die Landeshauptstadt Wiesbaden entzieht sich nach Auffassung der Linken Liste der Verpflichtung selbst genügend Kindertagesstättenplätze zu schaffen und damit ihrer Verantwortung für die Daseinsfürsorge.*

**Einstimmig**

0129      10-V-51-0037

Grundsatzvorlage - Schaffung weiterer Krippenplätze in der städtischen Kindertagesstätte Kostheim, Am Rübenberg

**Einstimmig**

0130      10-V-80-8010

Modellprojekt "Übungsleiter- und Verwaltungsaufgaben im Sport" - Fortführung  
**gegen SPD und LiLi**

0131      10-V-80-8012

Beschäftigungszuschuss nach § 16e SGB II - Übernahme der Kosten für 25prozentige Gegenfinanzierung

**Enthaltung LiLi**

0132      10-V-80-8013

Beschäftigungsprogramm " Zusammenarbeit mit Integrationsfirmen " - Friedhofsteam - Projektverlängerung

**Enthaltung LiLi**

0133      10-V-80-8014

Zweite Verlängerung der Projektlaufzeit "Jobnavi - Was willst du werden?!"

**Einstimmig**

Seite 9 der Niederschrift über die Sitzung des Ausschusses für Soziales am 25. August 2010

Beschl. Nr.	Vorlagen Nr.	Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
----------------	-----------------	--

---

0134      10-V-80-8018

Beschäftigungsprojekt Bürokräft - Personelle Unterstützung von EXINA

**Einstimmig**

Anlagen

Wiesbaden, 16.09.2010

**Vorsitzender**

**Schriftführer**

Diers

Weinert